

Plur. N.	ῥίνες	δελφῖνες	γίγαντες	ὀδόντες
G.	ῥινῶν	δελφῖνων	γιγάντων	ὀδόντων
D.	ῥισί(ν)	δελφῖσι(ν)	γίγασι(ν)	ὀδοῦσι(ν)
A.	ῥίνας	δελφῖνας	γίγαντας	ὀδόντας
V.	ῥῖνες	δελφῖνες	γίγαντες	ὀδόντες.
Dual. N. A. V.	ῥῖνε	δελφῖνε	γίγαντε	ὀδόντε
G. D.	ῥινοῦν	δελφῖνοιν	γιγάντοιν	ὀδόντοιν.

OBSERV. 1. A esta clase pertenecen: a) los dos adjetivos en *ας*, *αινα*, *αν*: μέλας, *αινα*, *αν*, negro; gen. μέλανος, αἰνης, ανος etc. y τάλας, *αινα*, *αν*, desgraciado; b) πᾶς, πᾶσα, πᾶν, entero, todo, cada uno, παντός, πάσης, παντός, y sus compuestos, ἅπας, ἅπασα, ἅπαν etc. c) ἐκόν, οὔσα, ὄν, voluntario, ὄντος, ούσης, ὄντος etc. ἄκων, ἄκουσα, ἄκων, de mala gana; d) los adjetivos en *εις*, *εσσα*, *εν* (v. gr. χαρῖεις, ἰεσσα, ἰεν gracioso), que tienen la particularidad de formar el dativo de plural del género masculino y neutro en *εισι* en lugar de *εισι*. — Pero los participios en *είς*, *εῖσα*, *έν* terminan en *εῖσι*.

	Gracioso.	Dejado, abandonado.
Sing. N.	χαρῖεις, χαρῖεσσα, χαρῖεν	λειφθεῖς, λειφθεισα, λειφθέν
G.	χαρῖέντος, χαρῖέσσης, χαρῖέντος	λειφθέντος, λειφθείσης, λειφθέντος
D.	χαρῖέντι, χαρῖέσση, χαρῖέντι	λειφθέντι, λειφθείση, λειφθέντι
A.	χαρῖέντα, χαρῖεσσαν, χαρῖεν	λειφθέντα, λειφθεῖσαν, λειφθέν
V.	χαρῖεν, χαρῖεσσα, χαρῖεν.	λειφθεῖς, λειφθεισα, λειφθέν.
Plur. N.	χαρῖεντες, χαρῖεσσαι, χαρῖέντα	λειφθέντες, λειφθεῖσαι, λειφθέντα
G.	χαρῖέντων, χαρῖεσσῶν, χαρῖέντων	λειφθέντων, λειφθεισῶν, λειφθέντων
D.	χαρῖεσι(ν), χαρῖέσαις, χαρῖεσι(ν)	λειφθεῖσι(ν), λειφθείσαις, λειφθεῖσι(ν)
A.	χαρῖέντας, χαρῖεσσας, χαρῖέντα	λειφθέντας, λειφθείσας, λειφθέντα
V.	χαρῖεντες, χαρῖεσσαι, χαρῖέντα	λειφθέντες, λειφθεῖσαι, λειφθέντα.
Dual.	χαρῖέντε, χαρῖεσσᾶ, χαρῖέντε χαρῖέντοιν, χαρῖεσσαίν, χαρῖέντοιν	λειφθέντε, λειφθεισα, λειφθέντε λειφθέντοιν, λειφθεισαιν, λειφθέντοιν.

OBSERV. 2. Segun ὀδούς se declinan sus compuestos, como: ὁ, ἡ μονόδους, τὸ μονόδον, de un diente; gen. μονόδοντος; segun γίγας los adjetivos en *ας*, gen. αντος, como, ἀκάμας, infatigable, incansable; gen. ἀκάμαντος.

XV.

Ἄκτις, ἦος, ὁ, rayo de luz. ἐλέφας, αντος, ὁ, elefante; βρώμα, ατος, τὸ, manjar, alimento.

μάχη, ἡ, combate, batalla.	εὔπορος, ον, c. g. abundante en.	ὄσφραϊνομαι, c. g. huelo algo.
χώρα, ἡ, tierra.	κωτῖλος, η, ον, hablador.	ποτέ (encl.) en otro tiempo; á veces.
Λιβύη, Libia.	φιλόνηρος, ον, filan-	
ἥλιος, ὁ, el sol.	τρόπico.	
αὐτός, mismo, ὁ αὐτός el mismo (idem).	λεαίνω, hago suave, muelo.	

Οὐ πᾶσιν ἀνθρώποις ὁ αὐτός νοῦς ἐστίν. — Τοῖς ὀδοῦσι τὰ βρώματα λεαίνωμεν. — Οἱ δελφῖνες φιλόνηροί εἰσιν. — Ἔστιν ἀνδρὸς ἀγαθοῦ, πάντα κακὰ ἀνδρείως φέρειν. — Πολλοὶ Λιβύης χῶραι εὔποροί εἰσιν ἐλέφαντος. — Πάντες κωτῖλον ἀνθρώπον ἐχθαίρουσιν. — Τοῖς γίγασί ποτε ἦν μάχη πρὸς τοὺς θεούς. — Ταῖς τοῦ ἡλίου ἀκτίσι χαίρομεν. — Ῥινῶν ἔργον ἐστίν ὄσφραϊνεσθαι.

Los dientes (muelas) muelen los alimentos. — Con (dat.) la nariz olemos. — Los dioses tuvieron (= á los dioses era) en otro tiempo una batalla contra los gigantes. — Admiramos el hermoso marfil. — No te fies de todos los hombres! — Es cosa de los dientes moler los alimentos. — Es (deber) (c. gen.) de todo hombre adorar (á) Dios. — Es deber de los buenos soldados, batirse por (ὑπέρ) la patria.

Leccion IX.

B. Palabras que tienen una vocal ántes de la terminacion del genitivo.

I. Sustantivos en: εὺς, αῦς, οῦς.

La letra radical de los sustantivos en: εὺς, αῦς, οῦς es u. Esta se conserva al fin de palabra y delante de consonante; pero se pierde en medio de la palabra entre dos vocales. Los en εὺς forman el acusativo de singular en *α* y el de plural en *ας*, y en el singular toman la forma ática del genitivo en εὺς en lugar de εός, y admiten en el dativo de singular y en el nominativo de plural la contraccion. Pero si la terminacion εὺς va precedida de una vocal; hay contraccion en todos los

casos, excepto en el nominativo y vocativo de singular y en el dativo de plural. — Los en αὖς y οὖς admiten la contracción solamente en el acusativo de plural.

	El rey.	La medida (p. líquidos).	El buey (la vaca).	La anciana (La vieja).
Sing. N.	ὁ βασιλεύς	ὁ χοεὺς	ὁ, ἡ βοῦς	ἡ γραῦς
G.	βασιλέως	χο(έω)ῶς	βοός	γραός
D.	βασιλεῖ	χο(έ)ει	βοῖ	γραῖ
A.	βασιλέα	χο(έα)ᾶ	βοῦν	γραῦν
V.	βασιλεῦ	χοεῦ	βοῦ	γραῦ.
Plur. N.	βασιλεῖς	χο(έ)εις	βόες	γραῖες
G.	βασιλέων	χο(έω)ῶν	βοῶν	γραῶν
D.	βασιλεῖσι(ν)	χοεῦσι(ν)	βοσσί(ν)	γραυσί(ν)
A.	βασιλέας	χο(έα)ᾶς	(βόας) βοῦς	(γραῖας) γραῖς
V.	βασιλεῖς	χο(έ)εις	βόες	γραῖες
Dual.	βασιλέε βασιλείοι	χοέε χοέοι	βόε βοοῖν	γραῖε γραοῖν.

OBSERV. El nominativo y vocativo de plural de los sustantivos en εὖς termina áticamente también en ῆς, como: βασιλῆς = βασιλεῖς.

XVI.

Ἄχιλλεύς, ὁ, Aquiles.	ὄφθαλμός, ὁ, ojo.	ἀτιμάζω, no honro, desprecio.
Ὀδυσσεύς, ὁ, Ulises.	Κύρος, Ciro.	εἰκάζω, c. dat. comparo con.
γονεὺς, padre, pl. padres, (padre y madre).	Ὅμηρος, Homero.	θύω, sacrifico.
ἱερεὺς, ὁ, sacerdote.	Πάτροκλος, Patrocles.	φονεύω, mato.
νομέυς, ὁ, pastor.	Τηλέμαχος, Telémaco.	ἀχάριστος, ον, desagra- decido, ingrato.
νομή, ἡ, pasto.	Ἕκτωρ, ορος, ἔ, Hector.	βούλομαι, quiero.
ἐπιμέλεια, ἡ, cuidado.	ἀχάριστος, ον, desagra- decido, ingrato.	τέ (encl.) — καί, tan bien — como.
λήρος, ὁ, habladería.	πολυλόγος, ον, hablador.	
ἐθνικός, ὁ, pagano.	ἄρχω, c. gen. gobierno.	

Οἱ βασιλεῖς ἐπιμέλειαν ἔχουσι τῶν πολιτῶν. — Ἡ ἀγέλη τῶ νομῆ ἔπεται. — Ἕκτωρ ὑπ' Ἀχιλλέως φονεύεται. — Οἱ ἱερεῖς ἐθνικοὶ τοῖς θεοῖς βοῦς θύουσιν. — Κύρος παῖς ἦν ἀγαθῶν γονέων. — Οἱ ἀχάριστοι τοὺς γονεάς ἀτιμάζουσιν. — Πείδου, ὦ παῖ, τοῖς γονεῦσιν. — Τηλέμαχος ἦν Ὀδυσσεὺς υἱός. — Βούλου τοὺς γονεάς προ παντός ἐν τιμαῖς ἔχειν. — Οἱ τῶν γραῶν λῆροι τὰ ὅσα τείρουσιν. — Καλῶς ἄρχεις, ὦ βασιλεῦ. — Αἱ γραῖες πολυλόγοι εἰσίν.

— Οἱ νομῆς τὴν βοῶν ἀγέλην εἰς νομὴν ἄγουσιν. — Ὅμηρος τοὺς Ἕκτωρα ὄφθαλμοὺς τοῖς τῶν βοῶν εἰκάζει. — Πάτροκλος φίλος ἦν Ἀχιλλέως. — Κύρον, τὸν τῶν Περσῶν βασιλέα, ἐπὶ τε τῇ ἀρετῇ καὶ τῇ σοφίᾳ θαυμάζομεν.

El rey tiene (el) cuidado de los ciudadanos. — Los rebaños siguen á los pastores. — Por los sacerdotes paganos son sacrificados bueyes á los dioses. — Las viejas atormentan nuestras (las) orejas con (sus) habladerías. — Gobernais bien, o reyes. — Es deber de los buenos pastores tener cuidado de las vacas. — Los hijos aman á sus (= los) padres. — Los niños malos no honran á sus (= los) maestros. — Los alumnos malos son ingratos.

II. Palabras en: ης, ες; ως (gen. ωος) y ως y ω, (gen. οος);
ας (gen. αος), ος (gen. εος).

1. La raiz termina en ες; siguen la misma regla que los anteriores; y pierden como ellos una ε en el dativo de plural.

1) Palabras en ης y ες.

2. Las terminaciones ης (masc. y fem.), ες, (neut.) son propias de los adjetivos y de los nombres propios compuestos de adjetivos. El neutro ες presenta la raiz pura.

3. Toman la contracción en todos los casos á excepcion del nominativo y del vocativo de singular, y del dativo de plural; los en κλέης admiten la contracción ya desde el nominativo, de modo que esta es doble en el dativo.

Sing.	claro.	Plural.
N. σαφής	σαφές	(σαφέες) σαφεῖς (σαφέα) σαφῆ
G. (σαφέος) σαφοῦς		(σαφέων) σαφῶν
D. (σαφεῖ) σαφεῖ		σαφέσι(ν)
A. (σαφέα) σαφῆ	σαφές	(σαφέας) σαφεῖς (σαφέα) σαφῆ
V. σαφές	σαφές	(σαφέες) σαφεῖς (σαφέα) σαφῆ.
Dual. N. A. V.	(σαφέε) σαφῆ	
G. D.	(σαφέοι) (σαφοῖν)	

N. Σωκράτης	(Περικλέης)	Περικλῆς
G. Σωκράτους	(Περικλέος)	Περικλέους
D. Σωκράτει	(Περικλέ-ι)	(Περικλέει) Περικλεῖ
A. Σωκράτη	(Περικλέα)	Περικλέα
V. Σωκράτες	(Περικλέες)	Περικλέεις.

OBSERV. 1. En los adjetivos en *ης, ες*, la terminacion *εα* no se contrae en *η* (como *σαφέα = σαφή*), sino en *ᾶ*; *ἀκλεής*, innoble, ac. masc. y fem. *ἀκλεᾶ*; plural del neutro *ἀκλεᾶ* (*ἀκλεᾶ*). Los en *ης* y *υης* tienen ambas formas; como *ὑγιής*, sano, *ὑγιᾶ* y *ὑγιῆ*; *ὑπερφυής*, sobrenatural, *ὑπερφυᾶ* y *ὑπερφυῆ*.

OBSERV. 2. Los nombres propios en *ης*, *κράτης*, *σθένης*, *γένης*, *φάνης* y *μένης* así como *Ἄρης* se declinan en el acusativo de singular ya por la primera ya por la tercera declinacion y se llaman por esta razon «heteróclitos», como *Σωκράτεια = Σωκράτη* ó *Σωκράτην*, pero los que terminan en *κλής*, no forman en buen lenguaje ático el acusativo en *κλήν*.

OBSERV. 3. Debe observarse la acentuacion del plural y dual de *τριήρων*, *τριήρων*, en lugar de *τριηρῶν* etc. de *τριήρης* (galera) de tres órdenes de remos. La misma acentuacion tiene la palabra *αὐτάρκης*, independiente, y los adjetivos en *ήτης*; *συνήτης*, (viviendo juntos) conocido, amigo, compañero.

XVII.

<i>Ἀκρατής, ες</i> , inmoderado.	<i>Ἰνδική, ἡ</i> , India.	<i>σοφιστής, ὁ</i> , sofista.
<i>ἀληθής, ες</i> , verdadero.	<i>ὀμιλία, ἡ</i> , trato (c. dat.).	<i>κάλamos, καῖνα</i> .
<i>ἀτυχής, ες</i> , desgraciado.	<i>σωτηρία, ἡ</i> , salvacion.	<i>ποταμός, ὁ</i> , rio.
<i>ἀφανής, ες</i> , desconocido.	<i>βίωσις</i> , bienestar.	<i>τόπος, ὁ</i> , lugar, region.
<i>ἐλώδης, ὠδες</i> , pantanoso.	<i>τραγωδία</i> , tragedia.	<i>αἰσχρός</i> , ignominioso.
<i>Ἡρακλῆς, ὁ</i> , Hércules.	<i>Ἀναξαγόρας, ου</i> , Anaxágoras.	<i>ἐλεῖρω</i> , tengo compasion (c. ac.).
<i>δουλεία, ἡ</i> , esclavitud.	<i>Ἐπαμεινώνδας, ου</i> , Epaminondas.	
<i>servidumbre.</i>		

Αἱ Σοφοκλέους τραγωδίαί καλά εἰσιν. — Περικλέα ἐπὶ τῇ σοφίᾳ θαυμάζομεν. — Σωκράτει πολλοὶ μαθηταὶ ἦσαν. — Ἡ Ἰνδική (sc. γῆ) παρὰ τε τοὺς ποταμοὺς καὶ τοὺς ἐλώδεις τόπους φέρει καλάμους πολλοὺς. — Λέγε αἰεὶ τὰ ἀληθῆ, ὦ παῖ. — Ἀναξαγόρας, ὁ σοφιστής, διδάσκαλος ἦν Περικλέους. — Ὡς Ἡρακλῆς, τοῖς ἀτυχεῖσι σωτηρίαν παρέχε. — Ἐπαμεινώνδας πατὴρ ἦν ἀφανοῦς. — Ἐλέαιρε τὸν ἀτυχῆ ἄνθρωπον. — Ὁρέγεσθε, ὦ νεανίαι, ἀληθῶν λόγων. — Οἱ ἀκρατεῖς αἰσχρὰν δουλείαν δουλεύουσιν. — Μὴ ὀμιλίαν ἔχε ἀκρατεῖ ἄνθρωπῳ.

Pericles poseia (á P. era) (una) sabiduría admirable. — Ten compasion (de) los hombres desgraciados. — Muchos jóvenes eran discípulos de Sócrates. — El hombre inmoderado sirve con (una) ignominiosa esclavitud. — Admiramos á Sófocles por (*ἐνεκα*, al fin) sus (= las) hermosas tragedias. — Las palabras verdaderas encuentran fé. — Tenemos compasion de la vida de los hombres desgraciados. — No tengas trato con los hombres inmoderados.

Leccion X.

2. Palabras en *ως*, gen. *ως*; y *ως* y *ω*, gen. *οος = ους*.

La *ς* final pertenece á la raiz pura.

a) *ως*, genitivo *ως*.

<i>Sing.</i>	El chacal.	<i>Plural.</i>	<i>Sing.</i>	El héroe.	<i>Plural.</i>
N.	ὁ, ἡ θῶς	θῶες	ὁ ἥρωας	ἥρωες	ἥρωες
G.	θῶος	θῶων	ἥρωος	ἥρώων	ἥρώων
D.	θῶι	θῶσι(ν)	ἥρωι	ἥρωσι(ν)	ἥρωσι(ν)
A.	θῶα	θῶας	ἥρωα y ἥρω	ἥρωας y ἥρωες	ἥρωας y ἥρωες
V.	θῶς	θῶες	ἥρωας	ἥρωες	ἥρωες
<i>Dual.</i>	θῶε	θῶοιν.	<i>Dual.</i>	ἥρωε	ἥρώοιν.

b) *ως* y *ω*, genitivo *οος = ους*.

Los sustantivos de esta terminacion son todos femininos. La terminacion *ως* se ha conservado en el lenguaje comun solo en el sustantivo *αἰδώς*, vergüenza. En el plural y dual se declinan como los acabados en *ος* de la IIª declinacion en dichos números; *αἰδοί*, *ἡχοί* etc.

<i>Sing.</i>	N. ἡ αἰδώς (R. αἰδός) pudor.	<i>Sing.</i>	N. ἡ ἡχώ (En lug. de ἡ ἡχός) eco
G.	(αἰδός) αἰδοῦς	G.	(ἡχός) ἡχοῦς
D.	(αἰδοῖ) αἰδοῖ	D.	(ἡχοῖ) ἡχοῖ
A.	(αἰδῶ) αἰδῶ	A.	(ἡχῶ) ἡχώ
V.	(αἰδοῖ) αἰδοῖ	V.	(ἡχοῖ) ἡχοῖ

OBSERV. Obsérvese la acentuacion irregular del acusativo.

XVIII.

Δμῶς, ὁ, esclavo.	πειθῶ, ἡ, persuasion.	κῆπος, ὁ, jardin.
πάτρως, ὁ, tio (paterno).	εὐεστῶ, ἡ, bienestar.	πρόσωπον, τό, rostro.
αἰδῶς, vergüenza, modestia, veneracion, pudor.	σεβας, τό (solo en nom. y ac. sing.) veneracion, admiracion;	λυπηρός, ἄ, ὄν, triste.
Γοργῶ, ἡ, Gorgo (las Gorgonas: Esteno, Medusa etc.).	objeto de admiracion.	προσβλέπω, miro.
Κλειῶ, ἡ, Clio.	Λυσίας, οὐ, ὁ, Lisias.	ψεύδω, miento, engaño.
Ἐρατῶ, ἡ, Erato.	ἱστοριογράφος, historiador.	προσεῖναι, estar presente, ligado, unido.

Ὅμηρος ἄδει πολλοὺς ἥρωας (ὁ ἥρωας). — Τὴν τῶν ἡρώων ἀρετὴν θαυμάζομεν. — Οἱ δμῶες βίον λυπηρὸν ἄγουσιν. — Ὁ τοῦ πάτρως κῆπος καλὸς ἐστίν. — Ὁρέγου, ὦ παῖ, τῆς αἰδοῦς. — Αἰδῶς ἀγαθοῖς ἀνδράσιν ἐπιτεταί. — Λυσίαν ἐπὶ τῇ παιδοῖ καὶ χάριτι θαυμάζομεν. — Τῇ αἰδοῖ πρόσεστι τὸ σεβας. — Μὴ πρόσβλεπε τὸ Γοργοῦς πρόσωπον. — Ὡ Ἥχοι, ψεύδεις πολλάκις τοὺς ἀνθρώπους. — Πάντες ὀρέγονται εὐεστοῦς. — Πρέπει παιδί καὶ νεανία αἰδῶ ἔχειν. — Κλειῶ καὶ Ἐρατῶ Μοῦσαι εἰσὶν τὴν μὲν Κλειῶ θεραπεύουσιν οἱ ἱστοριογράφοι, τὴν δὲ Ἐρατῶ οἱ λυρικοὶ ποιηταί.

Homero canta al héroe Aquiles. — El valor del héroe es admirable. — Los esclavos tienen (á los... es) (una) vida triste. — El tio tiene (= al tio es..) (un) bello jardin. — Todos se alegran de su (= del) bienestar. — Admira, o jöven, con (dat.) veneracion los hechos de los hombres buenos. — Admiramos la persuasion y la gracia de Lisias. — A menudo somos engañados por (dat.) el eco. — El eco engaña á menudo á los muchachos.

3. Palabras en *ας*, gen. *ας*, y en *ος*, gen. *ος* = *ους*.

a) *En ας*, genitivo *ας*.

Unos pocos sustantivos neutros pertenecen á esta clase. La *ς* final pertenece á la raiz pura.

Sing. N.	τὸ σέλας (brillo)	τὸ κρέας, carne
G.	σέλαος	(κρέαος) κρέως
D.	σέλαϊ y σέλα	(κρέαϊ) κρέα

Plur. N.	σέλαα y σέλᾱ	(κρέαα) κρέα
G.	σελάων	(κρέαων) κρεῶν
D.	σέλασι(ν)	κρέασι(ν)
Dual. N. A. V.	σέλαε	(κρέαε) κρεᾶ
G. D.	σελάοιν	(κρέαοιν) κρεῶν

OBSERV. Segun σέλας se declina τὸ δέπας, el vaso; segun κρέας, τὸ γῆρας, la vejez, y τὸ γέρας honra, regalo honroso = recompensa. A estos dos añademos otros dos cuya raiz pura es τ, τὸ τέρας, el milagro y τὸ κέρασ el cuerno; τέρας es regular en el singular: τέρατος etc., pero en el plural se encuentra generalmente la forma contracta, τέρᾱ, τερῶν etc. κέρασ tiene ambas formas en el singular y en el plural; κέρατος y κέρασ; κέρατι y κέρα etc.

XIX.

Ἄνδρεια, ἡ, valor.	δεμέλιον, τὸ, básis, fundamento.	πέμπω, mando, envío.
διατροφή, ἡ, alimento.	φάρμακον, τὸ, medicina.	προτρέπω, animo, incito.
εὐεξία, ἡ, salud.	σάλπιγξ, γγος, ἡ, trompeta.	σημαίνω, doy una señal.
ἐλαφος, ἡ, ciervo.	πρόβατον, τὸ, carnero.	ὑπάρχειν, provenir, existir.
	δύσκολος, οὐ, dificultoso, borrego.	tir. molesto.

Ὁ θεὸς τοῖς ἀνθρώποις τέρα πέμπει. — Τῶν ἐν γῆρα κακῶν φάρμακον ὁ θάνατος ἐστίν. — Τὰ γέρα τοὺς στρατιώτας εἰς ἀνδρείαν προτρέπει. — Ἐξ ἀλγῶν καὶ προβάτων γάλα καὶ κρέα πρὸς διατροφήν ὑπάρχει. — Κέρασι καὶ σάλπιγξι οἱ στρατιῶται σημαίνουσιν. — Ποικίλων κρεῶν γεύομεθα. — Καλοῦ γῆρας δεμέλιον ἐν παισὶν ἐστίν ἢ τοῦ σώματος εὐεξία. — Αἱ ἐλαφοὶ κέρα ἔχουσιν. — Δύσκολος ὁ ἐν γῆρα βίος (sc. ἐστίν).

De (ὑπό) Dios son enviados á los hombres milagros. — Los males de la vejez quita la muerte. — Con recompensas (dat.) son los soldados animados al valor. — Alégrate, hombre, del (dat.) regalo honroso. — Admiramos (á) las hermosas cornamentas del ciervo. — (A la) vejez siguen (los) males. — Suporta (lleva) las penas (trabajos) de la vejez. — Por los soldados son dadas señales (con) (dat.) las trompetas.

b) *ος*, genitivo *ος* = *ους*.

Los sustantivos de esta clase son neutros; la *ς* pertenece á la raiz pura.

<i>Sing.</i> N.	τὸ γένος	género.	τὸ κλέος	gloria.
G.	(γένεος)	γένους	(κλέεος)	κλέους
D.	(γένει)	γένει	(κλέει)	κλέει.
<i>Plur.</i> N.	(γένεα)	γένη	(κλέεα)	κλέα (hechos gloriosos)
G.	(γενέων)	γενῶν	(κλεέων)	κλεῶν
D.	γένεσι(ν)		κλέεσι(ν).	
<i>Dual.</i> N. A. V.	γένε-ε	γένη	(κλέε-ε)	κλέη
G. y D.	γενέοιν	γενοῖν	(κλεέοιν)	κλεοῖν.

XX.

ἄνθος, τό, flor.	ψεύδος, τό, mentira.	ἀσφαλής, ἔς, firme, se-
εἶδος, τό, forma.	ἔαρ, ἔαρος, τό, primavera.	guro.
θάλπος, τό, calor.	γῆ, ἡ, tierra.	κρίνω, separo, juzgo, es-
ψύχος, τό, frio.	ζημία, ἡ, daño, castigo.	cojo.
κέρδος, τό, ganancia.	χαλκός, ὁ, bronce.	ἀλλά, pero (sed); sino.
μῆκος, τό, longitud.	θνητός, ἡ, ὄν, mortal.	θάλλειν, florecer.
ὕψος, τό, altura.	πονηρός, ἄ, ὄν, malo.	

Ἡ γῆ καλοῖς ἀνθεσι θάλλει. — Μὴ ἀπέχου ψύχους καὶ θάλπους. — Τὸ καλὸν οὐ μήκει χρόνου κρίνομεν, ἀλλὰ ἀρετῇ (valor intrínseco). — Οὐκ ἀσφαλές πᾶν ὕψος ἐν θνητῷ γένει (sc. ἐστίν). — Μὴ ψεύδη λέγε. — Ἀπέχου πονηρῶν κερδῶν. — Κέρδη πονηρὰ ζημίαν ἀεὶ φέρει. — Κάτοπτρον εἶδους χαλκός, οἶνος δὲ νοῦ (sc. ἐστίν). — Οἱ ἄνθρωποι κλέους ὀρέγονται. — Οἱ ἄνδρες κλέει χαίρουσιν. — Οἱ ἀνδρεῖοι κλεῶν ὀρέγονται. — Θαυμάζομεν τὰ τῶν ἀνδρῶν κλέα.

Nos alegramos con las hermosas flores del verano. — No te abstengas, o jóven, del frio y del calor (plural). — Huye (de) las malas ganancias. — A la mentira sigue el castigo. — Admiramos á los Helenos (griegos) por (ἐπί c. dat.) sus hechos gloriosos. — Los soldados son estimulados (= animados) por el (dat. pl.) amor á la (gen.) gloria á (ἐπί c. ac.) hechos gloriosos. — No digais (decid) mentiras, o queridos jóvenes. — Lo bello no es juzgado por el mucho tiempo (la longitud del ... dat.), sino por su valor.

Leccion XI.

III. Palabras en ις, υς, ι, υ.

1) Palabras en ις, υς.

<i>Sing.</i> N.	ὁ κίς	ἡ σῦς, puercos.	ὁ ἰχθύς, el pez.		
G.	κίδς	σός	ἰχθύος		
D.	κίτι	σὺ	ἰχθύτι		
A.	κίτιν	σὺν	ἰχθύτιν		
V.	κίτι	σὺ	ἰχθύτι.		
<i>Plur.</i> N.	κίδς	σύες	ἰχθύες		
G.	κιδῶν	συνῶν	ἰχθύων		
D.	κισί(ν)	συσί(ν)	ἰχθύσι(ν)		
A.	κίας	σῦς	ἰχθύς		
V.	κίδς	σύες	ἰχθύες.		
<i>Dual.</i> κίτι	κισί(ν)	σύε	συσί(ν)	ἰχθύ	ἰχθύοιν.

XXI.

Βότρυς, ὅς, racimo.	ἄμπελος, ἡ, viña.	ἴσος, η, ον, igual.
μῦς, μύς, ὁ, raton.	βάτραχος, ὁ, rana.	ἀγρεύω, cojo, cazo.
νέκυς, ὅς, cadáver,	Σύρος, ὁ, Sirio.	ἀνακύπτω, erguir la ca-
muerto.	ἀγκιστρον, τό, anzuelo.	beza, salir de.
στάχυς, ὅς, espiga.	ἄγριος, ἰα, ιον, salvaje.	βασιλεύω, c. gen. soy rey,
παγίς, ἰδος, ἡ, trampa.	σῦς, javalí.	mando.

Οἱ ἰχθύες ἐκ τοῦ ποταμοῦ ἀνακύπτουσιν. — Οἱ θηρεύονται τὰς ἀγρίας σῦς ἀγρεύουσιν. — Πάντες ἴσοι νέκυες· ψυχῶν δὲ θεός βασιλεύει. — Ἡ ἄμπελος φέρει βότρυς. — Οἱ μύες παγίσι ἀγρεύονται. — Οἱ Σύροι σέβονται τοὺς ἰχθύς ὡς θεούς. — Τοῖς μυσὶ μάχη ποτὲ ἦν πρὸς τοὺς βατράχους. — Ἀγκιστροῖς ἐνεδρεύομεν τοὺς ἰχθύς.

Cojemos los peces con (dat.) anzuelos. — El cazador caza á los javalies. — Los racimos y las espigas son bellos. — La viña abunda en racimos. — Las ranas tuvieron (á l. r. era etc.) en otro tiempo una batalla contra los ratones. — La viña produce (lleva) hermosos racimos, y el campo (γῆ) hermosas espigas.

2) Palabras en ις, υς, ι, υ.

La vocal radical se conserva solo en el nominativo, acusativo y vocativo de singular; en los demás casos se cambia en ε.

En cuanto á la acentuacion del gen. de sing. y plural en *ως* y *ων*, véase lo arriba dicho pág. 30. Observ. 2.

	Ciudad.	Codo.	Mostaza.	Ciudad.
<i>Sing.</i> N.	ἡ πόλις	ὁ πῆχυς	τὸ σινάπι	τὸ ἄστῦ
G.	πόλεως	πήχεως	σινάπεος	ἄστεος
D.	πόλει	πήχει	σινάπει	ἄστει
A.	πόλιν	πήχυν	σίναπι	ἄστν
V.	πόλι	πήχῃ	σίναπι	ἄστν.
<i>Plur.</i> N.	πόλεις	πήχεις	σινάπη	ἄσται
G.	πόλεων	πήχεων	σινάπεων	ἄστέων
D.	πόλεσι(ν)	πήχεσι(ν)	σινάπεσι(ν)	ἄστέσι(ν)
A.	πόλεις	πήχεις	σινάπη	ἄσται
V.	πόλεις	πήχεις	σινάπη	ἄσται
<i>Dual.</i> N. A. V.	πόλεε	τήχεε	σινάπεε	ἄστεε
G. D.	πολέοιν	πηχέοιν	σινάπέοιν	ἄστέοιν.

OBSERV. 1. A esta clase pertenecen los adjetivos terminados en *ύς*, *εία*, *ύ*, cuya declinacion difiere de la de los sustantivos en que las terminaciones masculina y neutra del gen. de singular tienen la forma comun en *έός* (y no *εως*) y la neutra de plural siempre la forma sin contraccion en *εία*.

<i>Sing.</i>	Dulce.	<i>Plural.</i>
N.	γλυκύς, γλυκεῖα, γλυκύ	γλυκεῖς, γλυκεῖαι, γλυκέα
G.	γλυκέος, γλυκείας, γλυκέος	γλυκέων, γλυκειῶν, γλυκέων
D.	γλυκεῖ, γλυκεῖα, γλυκεῖ	γλυκέσι(ν), γλυκειῖαι, γλυκέσι(ν)
A.	γλυκύν, γλυκεῖαν, γλυκύ	γλυκεῖς, γλυκεῖαι, γλυκέα
V.	γλυκύ, γλυκεῖα, γλυκύ	γλυκεῖς, γλυκεῖαι, γλυκέα.
<i>Dual.</i>	γλυκέε, γλυκεῖα, γλυκέε	γλυκέοιν, γλυκειῖαν, γλυκέοιν.

A ella pertenecen igualmente los adjetivos en *ύς*, *ύ*, gen. *έός*, los cuales se declinan como *γλυκύς* con la diferencia de que la terminacion neutra de plural tiene siempre la forma contracta en *η*; v. g. *ὁ, ἡ δῖπχυς, τὸ δῖπηχῃ*, grande de dos codos, *τὰ διπήχη* (y no *διπήχεα*).

OBSERV. 2. Algunos sustantivos en *ίς* así como los adjetivos en *ίς*, *ι*, como *ἴδρις, ἴδρι*, experto, tienen la flexion regular en *ίς* etc., así mismo la palabra *ἔγγελος, ἡ*, anguila, en el singular.

<i>S.</i> N. ὁ, ἡ πόρτις, novilla	ἡ ἔγγελος, anguila	ὁ, ἡ οἴς, carnero (borrego)
G.	πόρτιος	ἔγγελλος
D.	πόρτιϊ πόρτι	ἔγγελλῷ
A.	πόρτιν	ἔγγελλον
V.	πόρτι	ἔγγελλῃ
<i>Pl.</i> N.	πόρτιες πόρτις	ἔγγελλεις οἴες
G.	πορτίων	ἔγγελλεων
D.	πόρτισι(ν)	ἔγγελλεσι(ν)
A.	πόρτιας πόρτις	ἔγγελλεις οἴας, ἢ οἴς
V.	πόρτιές πόρτις	ἔγγελλεις οἴες.
<i>Dual.</i> πόρτι	ἔγγελλε	οἴε
πορτίοιν	ἔγγελλέοιν	οἴοῖν.

XXII.

Βρώσις, εως, ἡ, la comida. ὕβρις, εως, ἡ, orgullo. καρπός, ὁ, fruto.
 mida. φύσις, εως, ἡ, naturaleza. κόσμος, ὁ, adorno; mundo.
 κτήσις, εως, ἡ, la ganancia, φύλαξ, ακος, ὁ, guardian. νόμος, ὁ, ley.
 posesion. κτήμα, ακος, τό, posesion. πόλεμος, ὁ, guerra.
 ὄνησις, εως, ἡ, utilidad. τεῖχος, ους, τό, muralla. πύργος, ὁ, torre.
 πόσις, εως, ἡ, la bebida. ἀρχή, ἡ, principio, δωδών, τό, regalo.
 πράξις, εως, ἡ, hecho. minio, plur. los magistrados. βέβαιος, α, ον, firme, seguro.
 στάσις, εως, ἡ, indigencia. ἀσέλγεια, ἡ, exceso. βροτός, ἡ, ὄν, mortal.
 sedicion, revuelta. ἔνδεια, indigencia, falta. μόνος, η, ον, solo.
 σύνοις, εως, ἡ, conoci- ἐπιθυμία, deseo, gana, διάφορος, ον, diferente.
 miento: codicia, pasion.

Ἄσέλγεια τίκτει ὕβριν. — Ἐν πόσει καὶ βρώσει πολλοὶ εἰσιν ἐταῖροι, ἐν δὲ σπουδαίῳ πράγματι ὀλίγοι. — Ὁ πλοῦτος σπάνεως καὶ ἐνδεείας τοὺς ἀνθρώπους λύει (libra). — Ἐπου τῇ φύσει. — Αἱ ἀπὸ τοῦ σώματος ἐπιθυμῖαι πολέμους καὶ στάσεις καὶ μάχας παρέχουσιν (procuran). — Ἐν ταῖς πόλεσιν αἱ ἀρχαὶ νόμων φύλακές εἰσιν. — Ἀπέχεσθε, ὦ πολῖται, στάσεων. — Ὁρέγεσθε, ὦ ἄνδρες, καλῶν πράξεων. — Διάφοροί εἰσιν αἱ τῶν βροτῶν φύσεις. — Ἐξ ὕβρειος πολλὰ κακὰ γίνονται. — Κακοῦ ἀνδρὸς δῶρα ὄνησιν οὐκ ἔχει. — Δόξα καὶ πλοῦτος ἄνευ συνέσεως οὐκ ἀσφαλῆ κτήματά εἰσιν. — Οἱ τῶν συκῶν καρποὶ γλυκεῖς εἰσιν. — Ἀρετῆς βέβαιαί εἰσιν αἱ κτήσεις μόναι. — Πολλὰ ἄσται τεῖχη ἔχει. — Οἱ τοῦ ἄστεος πύργοι βέβαιοί εἰσιν. — Οἱ πύργοι τῷ ἄστει κόσμος εἰσίν.

La riqueza libra (de la) (ac.) indigencia y (de la) pobreza. — En la ciudad los magistrados son los guardianes de las leyes. —

La posesion de la virtud es la sola segura. — Buenas leyes son para las ciudades (un) adorno. — Los soldados se baten por (περί, c. gen.) la salvacion de la ciudad. — Huid, o ciudadanos, (de) las revueltas. — La riqueza sin entendimiento no es (ninguna) posesion segura. — De la indigencia provienen (γίγνεται) á menudo muchos males.

Leccion XII.

Sustantivos irregulares.

1. Ya hemos visto los siguientes: ἀνὴρ, γάλα, γόνυ, δόρυ, οὖς y χεῖρ.
2. Γυνή, ἡ (mujer), gen. γυναικ-ός, dat. γυναικ-ί, ac. γυναικ-α, voc. γύναι; plural: γυναῖκες, γυναικῶν, γυναιξί(ν), γυναικας.
3. Ζεὺς (Jupiter), gen. Διός, dat. Διί, ac. Δία, voc. Ζεῦ.
4. Θρίξ, ἡ (cabello), gen. τριχός, dat. pl. τριξί(ν).
5. Κλεῖς, ἡ (llave), gen. κλειδός, dat. κλειδί, ac. κλεῖν; pl. nom. κλειδες, ac. κλεῖς ó κλειδας.
6. Κύν, ὁ, ἡ (perro, perra), gen. κυνός, dat. κυνί, ac. κύνα, voc. κύον; plural: κύνες, κυνῶν, κυσί(ν), κύνας.
7. Μάρτυς, ὁ (testigo), gen. μάρτυρος, dat. μάρτυρι, ac. μάρτυρα, voc. μάρτυς; dativo de plural: μάρτυσι(ν).
8. Ναῦς, ἡ (nave), gen. νεώς, dat. νηί, ac. ναῦν, voc. ναῦ; plural: νῆες, νεῶν, ναυσί(ν), ναῦς; dual: gen. dat. νεῶν. Comparéense γραῦς y βασιλεῦς.
9. Ὑδωρ, τό (agua), gen. ὕδατος etc.

XXIII.

Ἐκκλησία, ἡ, reunion.	Αἰακός, οὔ, ὁ, Eaco.	δέησις, εως, ἡ, plegaria,
μαρτυρία, ἡ, testimonio.	ἱστός, οὔ, ὁ, tela.	petition.
πέτρα, ἡ, roca.	κύβος, ου, ὁ, dado.	ἄπιστος, ου, infiel, incierto.
ὠφέλεια, ἡ, utilidad.	οἶκος, ου, ὁ, casa.	ἰθύνω, gobierno.
κίστη, ἡ, cesto, baul.	οἰκία, ἡ, casa, habitacion.	κοιλιάνειν, ahuecar, cavar.
Ἄιδης, ου, ὁ, Pluton.	κτεῖς, ενός, ὁ, peine.	κομίζω, traigo.
κυβερνήτης, ου, ὁ, timo- nero.	κτενίζω, peinar.	σώζειν, conservar, salvar.
Πολυδεύκης, ους, ὁ, Polux.	σταγών, ὄνος, ἡ, gota.	σωτήρ, ἦρος, salvador.
Ἀθηναῖος, ateniense.	Αἰθίοψ, οπος, etiope.	δέχομαι, acepto.
	Κάστωρ, ορος, Cástor.	

Αἱ γυναῖκες τῷ κόσμῳ χαίρουσι. — Οἱ Ἕλληνες σέβονται Δία καὶ Ποσειδῶ καὶ Ἀπόλλω καὶ ἄλλους θεούς. — Ταῖς γυναῖξιν ἡ αἰδώς πρέπει. — Οἱ κύνες τὸν οἶκον φυλάττουσιν. — Ὁ κυβερνήτης τὴν ναῦν ἰθύνει. — Αἱ σταγόνες τοῦ ὕδατος πέτραι κοιλιάνουσιν. — Τῆς γυναικός ἐστὶ τὸν οἶκον φυλάττειν. — Γυναικός ἐσθλῆς ἐστὶ σώζειν οἰκίαν. — Ἀεὶ εὖ πίπτουσι Διὸς κύβοι. — Οἱ κύνες τοῖς ἀνθρώποις ὠφέλειαν καὶ ἠδονὴν παρέχουσιν. — Αἱ τῶν μαρτύρων μαρτυραὶ πολλάκις ἄπιστοὶ εἰσιν. — Ἴστοὶ γυναικῶν ἔργα καὶ οὐκ ἐκκλησίου (sc. εἰσίν). — Κόμιζε, ὦ παῖ, τὴν τῆς κίστης κλεῖν. — Ὡ Ζεῦ, δέχου τὴν τοῦ ἀτυχοῦς δέησιν. — Κάστωρ καὶ Πολυδεύκης τῶν νεῶν σωτήρες ἦσαν. — Γυναικὶ πάση κόσμον ἡ σιγὴ φέρει. — Οἱ Αἰθίοπες τὴν τρίχα μέλαιναν ἔχουσιν. — Ὡ γύναι, σῶζε τὴν οἰκίαν. — Τῷ κτενὶ τὰς τρίχας κτενίζομεν. — Αἰακὸς τὰς Ἄιδου κλεῖς φυλάττει.

Los españoles (Ἰβηρ, ηρος) tienen el cabello (= los cab.) negro. — Las mujeres se alegran con el adorno. — Es deber de las mujeres, (el) guardar la casa. — Trae, muchacho, las llaves de la casa. — Las mujeres se alegran (de los) cabellos hermosos. — Los atenienses tenían (= á los at. eran) muchos buques. — No te fies de todos (los) testigos. — Es cosa de los perros el guardar la casa. — Jupiter tenía (= á Jup. eran) muchos templos. — Los timoneros gobiernan los buques. — A la mujer conviene la modestia. — Los niños peinan los cabellos con (dat.) peine.

Adjetivos irregulares.

Sing. N. πράος	πραεῖα	πράον, suave, benigno, apacible,
G. πράου	πραεῖας	πράου morigerado.
D. πράω	πραεῖα	πράω
A. πράον	πραεῖαν	πράον
V. πράος — πράε	πραεῖα	πράον
Plur. N. πράοι y πραεῖς	πραεῖαι	πραεῖα
G. πραέων	πραεῖων	πραέων
D. πραέσι(ν)	πραεῖαις	πραεῖσι(ν)
A. πράους y πραεῖς	πραεῖας	πραεῖα
V. πράοι y πραεῖς	πραεῖαι	πραεῖα
Dual. πράω	πραεῖα	πράω
πράοιν	πραεῖαιν	πράοιν.

Sing. N.	πολύς	πολλή	πολύ, mucho	μέγας, μέγαλη, μέγα, grande
G.	πολλοῦ	πολλῆς	πολλοῦ	μεγάλου, μεγάλης, μεγάλου
D.	πολλῶ	πολλῇ	πολλῶ	μεγάλῳ, μεγάλῃ, μεγάλῳ
A.	πολύν	πολλήν	πολύ	μέγαν, μεγάλην, μέγαν
V.	πολύ	πολλή	πολύ	μέγα*), μεγάλη, μέγα
Pl. N.	πολλοί	πολλαί	πολλά	μεγάλοι, μεγάλοι, μεγάλα
G.	πολλῶν	πολλῶν	πολλῶν	μεγάλων etc. etc.
etc.	etc.	etc.	etc.	*) μέγαλε.

XXIV.

Ἄφρονα, ἡ, abundancia	φόβος, ὁ, miedo.	πάθος, οὐς, τό, sufrimiento.
prop. sin envidia.	φόβον ἔχειν, tener miedo,	μῆτις, πάθος, οὐς, τό, pasión.
Ἄγυπτος, ἡ, Egipto.	encerrar miedo ó estar	ὀλίγος, ἡ, ον, poco; pe-
Κροῖσος, ὁ, Creso.	unido con miedo.	queño.
πρόσοδος, ἡ, entrada,	Μακεδῶν, ὄνος, ὁ, mace-	ὀφέλλω, alimento, au-
renta.	donio.	mento.
Ἰλιάς, ἄδος, ἡ, Iliada.	ἄλγος, οὐς, τό, dolor.	προσαγορεύω, llamo.
σίτος, ὁ, trigo.	ἔθος, οὐς, τό, costumbre.	μέγα, adv. mucho.

Πολὺν οἶνον πίνειν κακόν ἐστίν. — Οἱ βασιλεῖς μεγάλας προσόδους ἔχουσιν. — Ἐν Αἰγύπτῳ πολλή σίτου ἀφρονα ἦν. — Ἡ δάλαττα μεγάλη ἐστίν. — Μέγα πάθος προσαγορεύομεν Ἰλιάδα κακῶν. — Κροῖσῳ ἦν πολὺς πλοῦτος. — Πολλάκις ἐξ ὀλίγης ἡδονῆς μέγα γίγνεται ἄλγος. — Πραεῖσι λόγοις ἡδέως εἴκομεν. — Τὰ μεγάλα δῶρα τῆς τυχῆς ἔχει φόβον. — Πολλῶν ἀνθρώπων ἔστι ἐστὶ πραεῖα. — Πόνος ἀρετῆν μέγα ὀφέλλει. — Οἱ παῖδες τοὺς πρόγους πατέρας καὶ τὰς πραεῖας μητέρας στέργουσιν. — Ὅμιλῳ ἔχε τοῖς πραεῖσιν ἀνθρώποις. — Αἱ γυναῖκες πραεῖαι εἰσιν. — Ἀλέξανδρον, τὸν Μακεδόνων βασιλέα, μέγαν ἀπαγορεύουσιν.

No bebas (= abstente) mucho vino. — Los reyes tienen (dat. εἰσι) grandes rentas. — El Egipto tiene (es c. dat.) gran riqueza en trigo. — Muchos tienen grande riqueza, pero poco entendimiento. — Aspira á costumbres morigeradas. — Alejandro, rey de los macedonios, es llamado el Grande. — Las mujeres tienen una naturaleza apacible. — Los padres amables (suaves) son amados por (ὑπό c. g.) sus (= los) hijos.

Leccion XIII.

Algo sobre la sintaxis.

1. El sujeto puede ser un sustantivo, un pronombre, un adjetivo, participio ó adverbio sustantivado, una preposición precedida del artículo (sustantivada) ó un infinitivo, v. g.

La rosa florece,	τὸ ῥόδον, θάλλει.
Yo escribo una carta,	ἐγὼ γράφω ἐπιστολήν.
El sabio es feliz,	ὁ σοφὸς εὐδαίμων ἐστίν.
Los antiguos eran valientes,	οἱ παλαιοὶ (adv.) ἀνδρείοι ἦσαν.
El aprender es hermosa cosa,	τὸ διδάσκειν καλόν ἐστίν.
El „si“ es conjuncion,	τὸ εἰ σύνδεσμός ἐστίν.
Una hermosa rosa florece en el	καλὸν ῥόδον θάλλει ἐν τῷ τοῦ πατρὸς
jardin de mi padre,	κήπῳ.
Tú eras el primero de todos,	σύ ἦσθα πάντων πρώτος.
Eso es, — esa es la cosa,	τὸ πρᾶγμα ἐστὶ τὸδε.

2. El verbo concuerda con el sujeto en *persona* y *número*, y el atributo en *género*, *número* y *caso*; v. g.

El hombre es mortal,	ὁ ἄνθρωπος θνητός ἐστίν.
Esa cosa es fea (ignominiosa),	τοῦτο τὸ πρᾶγμα αἰσχρόν ἐστίν.
Ciro era rey,	Κύρος ἦν βασιλεὺς.
Tomiris era reyna.	Τόμιρις ἦν βασίλισσα.

3. Cuando el sujeto es del género neutro y número plural, el verbo se coloca en singular, v. g.

Los animales corren,	τὰ ζῶα τρέχει.
Estas cosas son hermosas,	ταῦτα τὰ πράγματα ἐστὶ καλά etc.

4. El sujeto puesto en número dual se une á menudo á un verbo ó predicado en plural.

Dos hombres se batan,	δύο ἄνδρες μάχονται.
Los dos hermanos eran buenos,	ἀδελφῶ δύο ἦσαν ἀγαθοί.

5. Si el atributo es un superlativo seguido de un genitivo, concuerda en género con *el sujeto*.

El sol es de todas las cosas la mas brillante.	Ὁ ἥλιος πάντων λαμπρότατός ἐστίν.
--	-----------------------------------

6. Si hay varios sujetos y de diferente género, el masculino se prefiere al femenino y la primera persona á la segunda etc., v. g.